

**ПОЛИТИКА РАЗВИТИЯ СОТРУДНИЧЕСТВА МЕЖДУ  
АНТКОМ И НЕДОГОВАРИВАЮЩИМИСЯ СТОРОНАМИ**



## ПОЛИТИКА РАЗВИТИЯ СОТРУДНИЧЕСТВА МЕЖДУ АНТКОМ И НЕДОГОВАРИВАЮЩИМИСЯ СТОРОНАМИ<sup>1</sup>

В целях:

- обеспечения эффективности мер АНТКОМ по сохранению;
- развития сотрудничества с Недоговаривающимися Сторонами, в том числе теми, которые вовлечены в промысел, подрывающий эффективность этих мер (далее именуемый незаконный, нерегистрируемый и нерегулируемый (ННН) промысел); и
- устранения ННН промысла, в т. ч. осуществляемого Недоговаривающимися Сторонами,

Комиссия настоящим принимает следующую политику:

- I. Исполнительному секретарю поручается составить список Недоговаривающихся Сторон, вовлеченных в подрывающий эффективность мер АНТКОМ по сохранению ННН промысел и/или торговлю после принятия настоящей политики или в течение предшествующего трехлетнего периода.
- II. Председатель Комиссии напишет письмо министрам иностранных дел всех Недоговаривающихся Сторон, входящих в вышеупомянутый список, объясняющее, как ННН промысел подрывает эффективность мер АНТКОМ по сохранению. В соответствующих случаях это письмо:
  - (a) пригласит и предложит Недоговаривающимся Сторонам присутствовать на совещаниях Комиссии в качестве наблюдателей, чтобы они лучше понимали работу Комиссии и последствия ННН промысла;
  - (b) предложит Недоговаривающимся Сторонам присоединиться к Конвенции;
  - (c) проинформирует Недоговаривающиеся Стороны о развитии и выполнении Системы АНТКОМ по документации уловов видов *Dissostichus* и предоставит им копию соответствующей меры по сохранению и пояснительной записки;
  - (d) предложит Недоговаривающимся Сторонам участвовать в Системе АНТКОМ по документации уловов и привлечет их внимание к последствиям неучастия;
  - (e) обратит внимание на Фонд СДУ как на возможный механизм, позволяющий оказывать содействие проектам, которые помогут предотвращать, сдерживать и ликвидировать ННН промысел в зоне действия Конвенции, и предложит Недоговаривающимся Сторонам обращаться за содействием к Комиссии, представляя в Секретариат информацию о требуемой поддержке для рассмотрения Комиссией на ее ежегодном совещании;

---

<sup>1</sup> В принятом на АНТКОМ-XVIII и дополненном на АНТКОМ-XXV и АНТКОМ-XXVII виде.

- (f) потребует, чтобы Недоговаривающиеся Стороны не допускали ведения их судами такого промысла в зоне действия Конвенции, который подрывает эффективность мер, принятых АНТКОМ для обеспечения сохранения ресурсов и рационального управления промыслом;
  - (g) если суда их флага ведут ННН промысел, попросит Недоговаривающиеся Стороны передать в Секретариат АНТКОМ информацию о деятельности этих судов, включая данные по уловам и усилию;
  - (h) обратится к Недоговаривающимся Сторонам за помощью в расследовании деятельности судов их флага, подозреваемых в причастности к ННН промыслу, включая инспектирование этих судов при их следующем заходе в порт;
  - (i) попросит Недоговаривающиеся Стороны сообщать в Секретариат АНТКОМ о выгрузках и перегрузках в своих портах в соответствии с форматом, приведенным в Дополнении А;
  - (j) попросит Недоговаривающиеся Стороны отказывать судам в выгрузке или перегрузке в своих портах рыбы, выловленной в водах АНТКОМ без соблюдения мер АНТКОМ по сохранению и требований Конвенции.
- III. Стороны в индивидуальном порядке и коллективно прилагают все необходимые усилия для осуществления (или содействия осуществлению) данной политики; такие усилия в дополнение к корреспонденции от Председателя могут включать совместные действия или демарши в отношении Недоговаривающихся Сторон.
- IV. Комиссия ежегодно рассматривает эффективность осуществления данной политики.
- V. Исполнительный секретарь информирует соответствующие Недоговаривающиеся Стороны о новых мерах по сохранению, принятых АНТКОМ, после каждого ежегодного совещания Комиссии.

**ПРЕДСТАВЛЕНИЕ НЕДОГОВАРИВАЮЩИМИСЯ СТОРОНАМИ  
ИНФОРМАЦИИ О ВЫГРУЗКАХ И ПЕРЕГРУЗКАХ КЛЫКАЧА  
(ВИДЫ *DISSOSTICHUS*) В ИХ ПОРТАХ**

По возможности следует представлять следующую необходимую информацию:

- (i) является ли судно промысловым или грузовым судном; если промысловое, то какого типа (траулер/ярусолов);
- (ii) название, международные позывные и регистрационный номер судна;
- (iii) флаг и порт регистрации;
- (iv) проводилась ли инспекция государством порта, и если да, ее результаты, включая информацию о промысловой лицензии данного судна;
- (v) соответствующие виды рыб, включая вес и форму улова, а также был ли улов выгружен или перегружен;
- (vi) если это промысловое судно, то указать место(а), где оно работало согласно судовым записям и где, как сообщается, оно получило улов (в зоне АНТКОМ или вне ее);
- (vii) характер любых других вопросов, требующих проведения дальнейшего расследования государством флага.

## ПРОГРАММА РАЗВИТИЯ СОТРУДНИЧЕСТВА АНТКОМ

### Цели

Цель данной программы развития сотрудничества – создать возможности и стимулировать желание Недоговаривающихся Сторон сотрудничать с АНТКОМ. Конечная цель заключается в том, чтобы большее количество государств работало вместе с АНТКОМ, ведя борьбу с незаконным, нерегистрируемым и нерегулируемым (ННН) промыслом в море и в своих портах.

Сотрудничество между Недоговаривающимися Сторонами и АНТКОМ может вестись посредством:

- обмена информацией с АНТКОМ о ННН промысле;
- участия в ключевых инициативах АНТКОМ, таких как Система документации уловов видов *Dissostichus* (СДУ), путем введения мер по сохранению;
- присоединения к Конвенции и/или вступления в Комиссию, по обстоятельствам.

### Руководящие принципы

Программа расширения сотрудничества обладает следующими чертами:

- упор на техническое сотрудничество;
- гибкость, позволяющая согласовать форму сотрудничества с нуждами как Комиссии, так и страны-получателя в каждом отдельном случае;
- модель партнерства с участием Секретариата АНТКОМ, опытных стран(ы)-членов(а) АНТКОМ в качестве спонсоров и стран(ы)-получателей(я);
- подбор спонсоров и получателей на основе опыта, исторических связей между странами и территориальной близости;
- централизованное хранение информации и учебных материалов Секретариатом АНТКОМ.

### Обеспечение ресурсов

Страны-члены АНТКОМ и Секретариат могут представлять на рассмотрение Комиссии предложения в рамках Фонда СДУ. Предложения будут рассматриваться Комиссией на ее ежегодном совещании с учетом положений, установленных в Приложении В Меры по сохранению 10-05. Договаривающимся Сторонам предлагается делать взносы в Фонд СДУ.

Страны-члены АНТКОМ смогут разрабатывать свои собственные учебные материалы в любое время по мере необходимости. В целях поддержания согласованности и обеспечения рационального использования ресурсов страны-члены АНТКОМ будут активно делиться учебными материалами. Это будет обеспечиваться Секретариатом, который будет поддерживать централизованное хранилище соответствующих материалов и информации на веб-сайте АНТКОМ. Меры АНТКОМ по сохранению всегда будут служить основой технического и учебного сотрудничества. АНТКОМ будет финансировать создание пакета постоянных учебных материалов по СДУ, которые будут доступны для всех участников.

### Отбор стран в целях наращивания потенциала

Комиссия утвердит приоритетный список государств, которым техническое сотрудничество может принести пользу, и будет по необходимости обновлять этот список. Список будет составляться на основе информации, представляемой участниками, включая отчеты о деятельности и передвижении судов ННН промысла и их взаимодействии с Недоговаривающимися Сторонами.

Включение стран в список будет осуществляться на основе следующих критериев:

- Данная страна является ключевым государством флага и/или порта для клякача и сотрудничество с ней поможет Комиссии лучше контролировать ННН промысел и торговлю рыбой, полученной ННН путем, и/или добиваться цели Конвенции.
- Данная страна открыта для перемен и проявляет искреннюю политическую волю сотрудничать с АНТКОМ и бороться с ННН промыслом, но у нее нет для этого ресурсов или опыта.
- Получив со временем некоторую подготовку и техническое содействие, данная страна в результате сможет самостоятельно ввести соответствующие меры по сохранению.
- У данной страны есть соответствующие государственные структуры для выделения необходимых времени и ресурсов для обеспечения ее эффективного участия в техническом сотрудничестве и она готова взять на себя обязательства по такому сотрудничеству (например, назначив компетентный орган ответственным за введение СДУ).

### Отчетность

Странам-членам АНТКОМ предлагается представлять отчеты о характере и результатах их технического сотрудничества. Отчеты представляются по усмотрению стран-членов, но могут иметь форму циркулярного письма Комиссии или презентации на совещании Комиссии.